

Europos Sąjungos oficialusis leidinys

L 142



Leidimas
lietuvių kalba

Teisės aktai

63 metai

2020 m. gegužės 5 d.

Turinys

II Ne teisėkūros procedūra priimami aktai

TARPTAUTINIAI SUSITARIMAI

- ★ 2020 m. balandžio 24 d. Tarybos sprendimas (ES) 2020/608, dėl Europos Sąjungos ir Korėjos Respublikos susitarimo dėl oro susisiekimo paslaugų tam tikrų aspektų pasirašymo Sąjungos vardu 1

SPRENDIMAI

- ★ 2020 m. balandžio 27 d. Tarybos sprendimas (ES) 2020/609, dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Jungtiniame muitinių bendradarbiavimo komitete, įkurtame Europos Sąjungos ir Naujosios Zelandijos susitarimu dėl bendradarbiavimo ir administracinės savitarpio pagalbos muitinės veiklos srityje, dėl Jungtinio muitinių bendradarbiavimo komiteto vidaus darbo tvarkos taisyklių priėmimo 3
- ★ 2020 m. gegužės 4 d. Tarybos sprendimas (BUSP) 2020/610, dėl kai kurių palestiniečių laikino priėmimo Europos Sąjungos valstybėse narėse 5

LT

Aktai, kurių pavadinimai spausdinami paprastu šriftu, yra susiję su kasdieniu žemės ūkio reikalų valdymu ir paprastai galioja ribotą laikotarpį.

Visų kitų aktų pavadinimai spausdinami ryškesniu šriftu ir prieš juos dedama žvaigždutė.

II

(Ne teisėkūros procedūra priimami aktai)

TARPTAUTINIAI SUSITARIMAI

TARYBOS SPRENDIMAS (ES) 2020/608

2020 m. balandžio 24 d.

dėl Europos Sąjungos ir Korėjos Respublikos susitarimo dėl oro susisiekimo paslaugų tam tikrų aspektų pasirašymo Sąjungos vardu

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 100 straipsnio 2 dalį kartu su 218 straipsnio 5 dalimi, atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą, kadangi:

- (1) 2003 m. birželio 5 d. Taryba įgaliojo Komisiją pradėti derybas su trečiosiomis valstybėmis dėl galiojančių dvišalių susitarimų tam tikrų nuostatų pakeitimo Sąjungos lygmens susitarimu;
- (2) Komisija Sąjungos vardu vedė derybas dėl Europos Sąjungos ir Korėjos Respublikos susitarimo dėl oro susisiekimo paslaugų tam tikrų aspektų (toliau – Susitarimas). Derybos buvo sėkmingai užbaigtos, 2008 m. lapkričio 12 d. parafavus Susitarimą;
- (3) 2009 m. kovo 31 d. Taryba priėmė sprendimą dėl Susitarimo pasirašymo (toliau – 2009 m. sprendimas). Tačiau, dėl Korėjos Respublikos nenoro Susitarimas nebuvo pasirašytas;
- (4) 2018 m. Korėjos Respublika iš naujo pareiškė norinti Susitarimą pasirašyti ir sudaryti. Atsižvelgiant į tai, kad nuo 2009 m. sprendimo buvo parafuoti arba pasirašyti keli nauji dvišaliai valstybių narių ir Korėjos Respublikos oro susisiekimo paslaugų susitarimai, Susitarimas buvo atnaujintas. Todėl reikalingas naujas Tarybos sprendimas dėl Susitarimo pasirašymo;
- (5) Susitarimu siekiama suderinti 22 valstybių narių ir Korėjos Respublikos dvišalius oro susisiekimo paslaugų susitarimus su Sąjungos teise;
- (6) todėl Susitarimas turėtų būti pasirašytas,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Leidžiama Sąjungos vardu pasirašyti Europos Sąjungos ir Korėjos Respublikos susitarimą dėl oro susisiekimo paslaugų tam tikrų aspektų su sąlyga, kad nurodytas susitarimas bus sudarytas ⁽¹⁾.

2 straipsnis

Tarybos pirmininkas įgaliojamas paskirti asmenį (-is), įgaliotą (-us) Sąjungos vardu pasirašyti Susitarimą.

3 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja jo priėmimo dieną.

⁽¹⁾ Susitarimo tekstas bus paskelbtas kartu su sprendimu dėl jo sudarymo.

Priimta Briuselyje 2020 m. balandžio 24 d.

Tarybos vardu
Pirmininkas
G. GRLIĆ RADMAN

SPRENDIMAI

TARYBOS SPRENDIMAS (ES) 2020/609

2020 m. balandžio 27 d.

dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Jungtiniame muitinių bendradarbiavimo komitete, įkurtame Europos Sąjungos ir Naujosios Zelandijos susitarimu dėl bendradarbiavimo ir administracinės savitarpio pagalbos muitinės veiklos srityje, dėl Jungtinio muitinių bendradarbiavimo komiteto vidaus darbo tvarkos taisyklių priėmimo

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 207 straipsnio 4 dalies pirmą pastraipą kartu su 218 straipsnio 9 dalimi,

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

kadangi:

- (1) Europos Sąjungos ir Naujosios Zelandijos susitarimą dėl bendradarbiavimo ir administracinės savitarpio pagalbos muitinės veiklos srityje (toliau – Susitarimas) Sąjunga sudarė Tarybos sprendimu (ES) 2018/601 ⁽¹⁾ ir jis įsigaliojo 2018 m. gegužės 1 d.;
- (2) remiantis Susitarimo 20 straipsnio 2 dalies e punktu, Susitarimo 20 straipsnio 1 dalimi įkurtas Jungtinis muitinių bendradarbiavimo komitetas turi patvirtinti savo vidaus darbo tvarkos taisykles;
- (3) tikslinga nustatyti poziciją, kurios Sąjungos vardu turi būti laikomasi Jungtiniame muitinių bendradarbiavimo komitete, kadangi sprendimas turės teisinį poveikį Sąjungoje,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Pozicija, kurios Sąjungos vardu turi būti laikomasi Jungtiniame muitinių bendradarbiavimo komitete, įkurtame Europos Sąjungos ir Naujosios Zelandijos susitarimu dėl bendradarbiavimo ir administracinės savitarpio pagalbos muitinės veiklos srityje, dėl Jungtinio muitinių bendradarbiavimo komiteto vidaus darbo tvarkos taisyklių priėmimo, – remti Jungtinio muitinių bendradarbiavimo komiteto sprendimo projektą ⁽²⁾.

2 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja jo priėmimo dieną.

⁽¹⁾ 2018 m. balandžio 16 d. Tarybos sprendimas (ES) 2018/601 dėl Europos Sąjungos ir Naujosios Zelandijos susitarimo dėl bendradarbiavimo ir administracinės savitarpio pagalbos muitinės veiklos srityje sudarymo Europos Sąjungos vardu (OL L 101, 2018 4 20, p. 5).

⁽²⁾ Žr. dokumentą ST 6932/20 (<http://register.consilium.europa.eu>).

Priimta Briuselyje 2020 m. balandžio 27 d.

Tarybos vardu
Pirmininkas
G. GRLIĆ RADMAN

TARYBOS SPRENDIMAS (BUSP) 2020/610**2020 m. gružės 4 d.****dėl kai kurių palestiniečių laikino priėmimo Europos Sąjungos valstybėse narėse**

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Europos Sąjungos sutartį, ypač į jos 29 straipsnį ir 31 straipsnio 1 dalį,

kadangi:

- (1) 2018 m. birželio 18 d. Taryba priėmė Sprendimą (BUSP) 2018/882 ⁽¹⁾, kuriuo numatyta pratęsti kai kuriems palestiniečiams išduotų nacionalinių leidimų atvykti į valstybių narių, nurodytų Tarybos bendrojoje pozicijoje 2002/400/BUSP ⁽²⁾, teritoriją ir joje būti galiojimą papildomam 24 mėnesių laikotarpiui;
- (2) remdamasi Bendrosios pozicijos 2002/400/BUSP taikymo įvertinimu, Taryba mano esant tinkama tų leidimų galiojimą pratęsti papildomam 24 mėnesių laikotarpiui,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Bendrosios pozicijos 2002/400/BUSP 2 straipsnyje nurodytos valstybės narės pagal tos bendrosios pozicijos 3 straipsnį išduotų nacionalinių leidimų atvykti į jų teritoriją ir joje būti galiojimą pratęsia papildomam 24 mėnesių laikotarpiui nuo 2020 m. sausio 31 d.

2 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja jo priėmimo dieną.

Priimta Briuselyje 2020 m. gegužės 4 d.

Tarybos vardu
Pirmininkas
G. GRIĆ RADMAN

⁽¹⁾ 2018 m. birželio 18 d. Tarybos sprendimas (BUSP) 2018/882 dėl kai kurių palestiniečių laikino priėmimo Europos Sąjungos valstybėse narėse ir kuriuo iš dalies keičiama Bendroji pozicija 2002/400/BUSP (OL L 155, 2018 6 19, p. 8).

⁽²⁾ 2002 m. gegužės 21 d. Tarybos bendroji pozicija 2002/400/BUSP dėl kai kurių palestiniečių laikino priėmimo Europos Sąjungos valstybėse narėse (OL L 138, 2002 5 28, p. 33).

ISSN 1977-0723 (elektroninis leidimas)
ISSN 1725-5120 (popierinis leidimas)



Europos Sąjungos leidinių biuras
2985 Liuksemburgas
LIUKSEMBURGAS

LT